



Inter-Parliamentary Union
For democracy. For everyone.

هاتف: +41 22 919 41 11

فاكس: +41 22 919 41 60

بريد: postbox@ipu.org

شيمين دي بوميه

كيس بوستال 330

1218 لو جراند ساكونيكس

جنيف - سويسرا

www.ipu.org

إلى جميع مجموعات الاتحاد البرلماني الدولي

جنيف، 23 نيسان/ أبريل 2021

عزيزتي السيدة الرئيسة،

عزيزي السيد الرئيس،

يسعدني أن أدعو برلمانكم للمشاركة في المؤتمر العالمي التاسع للبرلمان الإلكتروني، والذي ستم استضافته كفعالية عبر الإنترنت، من 16 ولغاية 18 حزيران/ يونيو 2021

إنّ المؤتمر العالمي للبرلمان الإلكتروني هو المنتدى الدولي الرائد لتبادل الممارسات الجيدة وبناء التعاون البرلماني في مجال الابتكار والتكنولوجيا الرقمية في البرلمانات.

ينعقد مؤتمر هذا العام على خلفية جائحة كوفيد-19. منذ أوائل عام 2020، استخدمت البرلمانات التقنيات الرقمية على نطاق واسع لدعم العمل عن بعد. لقد كانت فترة من الابتكار المتسارع والاعتماد السريع لممارسات وإجراءات العمل الجديدة.

في هذا السياق السريع التغير، سيقدم المؤتمر ويناقش النتائج حول "الدروس المستفادة من الجائحة" من التقرير العالمي القادم للبرلمان الإلكتروني.

على مدار ثلاثة أيام، سيشارك الحاضرون في جلسات تفاعلية تتضمن:

- مناقشات القيادة الفكرية حول البرلمانات الرقمية
- الممارسات الجيدة في الابتكار البرلماني
- الابتكار المشترك لإرشادات عملية "الكيفية"



يسمح الشكل الافتراضي للمؤتمر العالمي للبرلمان الإلكتروني بمشاركة واسعة من البرلمانيين والموظفين المهتمين بالتحول الرقمي والابتكار في البرلمان. ستستهدف الجلسات المختلفة جماهير مختلفة، وسيتم الإشارة إلى ذلك بوضوح في برنامج المؤتمر. ونتوقع أن يكون المؤتمر وثيق الصلة بشكل خاص بالموظفين البرلمانيين العاملين في مجال التكنولوجيا الرقمية ووسائل التواصل الاجتماعي ومواقع الويب البرلمانية والاتصالات وخدمات المكتبات والبحث والمشاركة العامة والمجالات الأخرى ذات الصلة.

إنّ المعلومات حول كيفية التسجيل متوفرة ضمن الرابط التالي:

<https://www.ipu.org/event/virtual-world-e-parliament-conference>

وستتم إضافة برنامج العمل المفصل للمؤتمر على الموقع الإلكتروني في الوقت المناسب. يُطلب من البرلمانات تسجيل وفودها عبر الإنترنت بحلول يوم الجمعة 4 حزيران/ يونيو 2021. في حال وجود أية أسئلة، يرجى عدم التردد في الاتصال بزميلي السيد أفيناش بيخا عبر الإيميل: Innovation@ipu.org.

تسرّنا مشاركة برلمانكم الفعّالة في هذه الفعالية الهامة.

واقبلوا الاحترام،

مارتن تشونغونغ

الأمين العام



Inter-Parliamentary Union

For democracy. For everyone.

+41 22 919 41 11
+41 22 919 41 60
postbox@ipu.org

Chemin du Pommier 5
Case postale 330
1218 Le Grand-Saconnex
Geneva – Switzerland
www.ipu.org

Office of the
Secretary General

For the attention of all IPU Groups

Geneva, 23 April 2021

Dear Madam President,
Dear Mr. President,

I am pleased to invite your parliament to participate in the ninth World e-Parliament Conference, which will be hosted virtually as an online event from 16 to 18 June 2021.

The World e-Parliament Conference is the leading international forum for exchanging good practices and building inter-parliamentary cooperation in the area of innovation and digital technology in parliaments.

This year's Conference takes place against the backdrop of the Covid-19 pandemic. Since early 2020, parliaments have made extensive use of digital technologies to support remote working. It has been a period of accelerated innovation and the rapid adoption of new working practices and procedures.

In this fast-changing context, the Conference will present and discuss findings on "Lessons from the pandemic" from the upcoming World e-Parliament Report.

Over three days, participants will take part in interactive sessions featuring:

- *thought leadership* discussions on digital parliaments
- *good practices* on parliamentary innovation
- *collaborative creation* of practical "how to" guides

The virtual format of the World e-Parliament Conference allows for a broad participation from parliamentarians and staff with an interest in digital transformation and innovation in parliament. Different sessions will be targeted at different audiences, and this will be clearly indicated in the conference programme. We expect that the conference will be very relevant in particular to parliamentary staff working on digital technology, social media, parliamentary web sites, communications, library and research services, public engagement and other related fields.

Information about how to register is available at <https://www.ipu.org/event/virtual-world-e-parliament-conference>. The detailed conference programme will be added to the web page in due course. Parliaments are kindly asked to register their delegations online by Friday 4 June 2021. For any questions, please do not hesitate to contact my colleague Mr. Avinash Bikha at innovation@ipu.org.

I look forward to the active participation of your parliament in this important event.

Yours sincerely,

Martin Chungong
Secretary General